

St. Paul's Catholic Church  
Archdiocese of Los Angeles  
1920 South Bronson Avenue  
Los Angeles, CA 90018

Tel.: (323) 730-9490  
Fax: (323) 451-8586

Email: [stpaulchurchla1920@gmail.com](mailto:stpaulchurchla1920@gmail.com)

Facebook: Sancti Pauli 1920

Instagram: [st.paulscatholicchurch](https://www.instagram.com/st.paulscatholicchurch)

Twitter: [@st\\_paulschurch](https://twitter.com/st_paulschurch)

Website: <http://stpaulsla.org>

Youtube: [stpaulchurchla1920](https://www.youtube.com/channel/UCst_paulschurchla1920)

---

**CLERO PARROQUIAL/PARISH CLERGY**

*Párroco/Pastor*  
Rev. Miguel Acevedo

*Vicarios/Vicars*  
Rev. Francisco Jin

---

**EMPLEADOS PARROQUIALES/  
PARISH STAFF**

**Mrs. Mary Márquez**  
*Gerente de Negocios/Business Manager*  
(323) 730-9490

*Oficina Parroquial/Parish Office*  
(Bilingüe/Bilingual) (323) 730-9490 Ext. #301

**Sr. Magdalena Carrillo Morales**  
*Educación Religiosa/Religious Education*  
(Bilingüe/Bilingual) (323) 730-9490 Ext. #305

**Sr. Arsen Kim**  
(Oficina Coreana/Korean Office)  
(323) 735-5400

**Conformación/ Coordinator**  
**Marisol Mendoza**  
Google Voice # (323) 391-7205

**Escuela Parroquial/St. Paul's School**  
*Directora/Principal*  
**Ms. Linda Guzmán** (323) 734-4022

**Horario de Oficina/Office Hours**

**Lunes/Monday: Cerrado/Closed**

**Martes/ Tuesday 10:00 am to 12:00 pm**

**Miercoles - Viernes/ Wednesday - Friday:**  
**10:00 am - 12:00 pm & 1:00 pm - 5:00pm**

**Sabado y Domingo/ Saturday & Sunday:**  
**Cerrado/Closed**

**SECOND SUNDAY OF**

*Lent*

MARCH 5, 2023

*From the cloud came  
a voice that said,  
"This is my beloved Son,  
with whom I am  
well pleased;  
listen to him."*

*Matthew 17:5*

**SEGUNDO DOMINGO DE**

*Cuaresma*

5 DE MARZO DE 2023

*De una nube salió  
una voz que decía:  
"Este es mi Hijo muy amado,  
en quien tengo puestas  
mis complacencias;  
escúchenlo".*

*Mateo 17:5*



***Nuestra Misión***

Nuestra parroquia de San Pablo es consciente de nuestro llamado a la santidad y de nuestro caminar hacia Dios. Estamos guiados por el Espíritu Santo. Cristo es el centro de nuestra vida diaria. Respetamos y celebramos nuestras diversas culturas y nos alegramos de compartir una misma fe. Oramos para que, por intercesión de nuestra Madre la Virgen María, Dios nos ayude a ser una sola familia. Nuestro primer objetivo es enfocar nuestra energía para catequizar, crecer en hospitalidad, justicia social y proclamar la buena nueva del Evangelio a todos.

***Our Mission***

Our parish of St. Paul's Catholic Church is aware of our call to holiness and our journey to God. We are guided by the Holy Spirit. Christ is the center of our daily lives. We respect and celebrate our diverse cultures and rejoice in sharing our common faith. We pray that through the intercessions of Our Lady, the Virgin Mary, God continues to help us become one family. Our primary purpose is to focus our energy to introduce the Catechism, grow in hospitality, social justice and spread the good news of the Gospel to all.



Go up to the mountain

We are celebrating the second Sunday of Holy Lent. The Word of God speaks to us about the power of the resurrection capable to lead us from confusion to transfiguration. Jesus decided to go to Jerusalem to offer himself as a redeeming sacrifice, joined by his apostles and disciples. During the trip, Jesus announced that he would be crucified in Jerusalem and rise on the third day. The disciples remained bewildered: Whom are we following? Is he the Messiah? He is a loser! Why will he be crucified? We expected a political Messiah like King David, they thought. The apostles didn't understand anything... they were confused. Jesus decided to give them a glimpse of his destiny and took Peter, John, and James up the Mountain to show them his glory to teach them that the way to glory is through the Cross. The Mountain and the shadows of the clouds around Jesus remind us of the theophany of Sinai, in which the ancient covenant took place. Jesus is the New and eternal Covenant, sealed with his blood on the Cross. Moses and Elijah were talking with Jesus. That meant that the Law, represented by Moses, and the prophets, represented by Elijah, testify that Jesus is the fulfillment of all the Scriptures. The voice of the Father from the clouds, reminds us of the action of God as the Creator, as we listen in the Book of Genesis, "Then God said". In the Bible, we rarely hear the voice of the Father. We hear his voice when he reveals himself... when he does something new. Jesus is the new Adam, recognized by his almighty Father, "Then from the cloud came a voice that said: 'This is my beloved Son... listen to him'". The apostles were very afraid, and Jesus said, "Rise and do not be afraid". That's the command that the Risen Lord addressed to his followers, "Do not be afraid". Jesus' experience should lead us to trust, to surpass fear. And this trust encourages us to continue our journey, as Jesus did after his transfiguration. God's experience encourages us to go ahead. We should go down from the mountain to real life, strengthened by the power of God. Sometimes we are like the apostles, confused, disoriented, and scared... Jesus manifests to us his Glory. The glory of God surpasses our convictions and makes us understand that the power of God is greater than death, suffering, and our fears. For this reason, Jesus said to us, "Whoever wishes to come after I must deny himself, take up his cross, and follow me" (Mth 16:24). But Jesus also said, "Come to me, all you who labor and are burdened, and I will give you rest. Take my yoke upon you and learn from me, for I am meek and humble of heart; and you will find rest for yourselves. For my yoke is easy, and my burden light". The cross is inevitable, but Jesus is always beside us to make it lighter. "O Lord, lead me to the Mountain in the Holy Eucharist, let me experience your glory over me and feel strong enough to continue to carry my daily cross, transforming it into a source of life". Amen

Sube a la montaña

Estamos celebrando el segundo domingo de la Santa Cuaresma. La Palabra de Dios nos habla sobre el poder de la resurrección, capaz de llevarnos de la confusión a la transfiguración. Jesús decidió ir a Jerusalén para ofrecerse a sí mismo como sacrificio redentor, junto con sus apóstoles y discípulos. Durante el viaje, Jesús anunció que sería crucificado en Jerusalén y resucitaría al tercer día. Los discípulos quedaron desconcertados: ¿A quién estamos siguiendo? ¿Es el Mesías? ¿Él es un perdedor! ¿Por qué será crucificado? Esperábamos un Mesías político como el rey David, pensaron. Los apóstoles no entendían nada... estaban confundidos. Jesús decidió darles un vistazo de su destino y llevó a Pedro, Santiago y Juan a la Montaña para mostrarles su gloria y enseñarles que el camino a la gloria pasa a través de la Cruz. La Montaña y la nube alrededor de Jesús nos recuerdan la teofanía del Sinaí, en la que tuvo lugar la antigua alianza. Jesús es la Nueva y Eterna Alianza, sellada con su sangre en la Cruz. Moisés y Elías estaban hablando con Jesús. Ello significaba que la Ley, representada por Moisés, y los profetas, representados por Elías, testifican que Jesús es el cumplimiento de todas las Escrituras. La voz del Padre desde las nubes, nos recuerda la acción de Dios como Creador, como escuchamos en el Libro del Génesis, "Y dijo Dios". En la Biblia, rara vez escuchamos la voz del Padre. Escuchamos su voz cuando se revela... cuando hace algo nuevo. Jesús es el nuevo Adán, reconocido por su Padre todopoderoso, "Después de la nube salió una voz que decía: 'Este es mi Hijo amado... escúchenlo'". Los apóstoles tenían mucho miedo, y Jesús dijo: "Levántense y no tengan miedo". Ese es el mandato que el Señor Resucitado dirigió a sus seguidores: "No tengáis miedo". La experiencia de Jesús debe llevarnos a confiar, a superar el miedo. Y esta confianza nos anima a continuar nuestro camino, como lo hizo Jesús después de su transfiguración. La experiencia de Dios nos anima a seguir adelante. Debemos bajar, de la montaña a la vida real, fortalecidos por el poder de Dios. A veces estamos como los apóstoles, confundidos, desorientados, asustados... Jesús nos manifiesta su Gloria. La gloria de Dios sobrepasa nuestras convicciones y nos hace comprender que el poder de Dios es mayor que la muerte, el sufrimiento y nuestros miedos. Por eso Jesús nos dijo: "El que quiera venir en pos de mí, niéguese a sí mismo, tome su cruz y sígame" (Mt 16,24). Ahora bien, Jesús también dijo: "Venid a mí todos los que estáis trabajados y cargados, y yo os haré descansar. Llevad mi yugo sobre vosotros y aprended de mí, que soy manso y humilde de corazón, y hallaréis descanso para vosotros mismos, porque mi yugo es fácil, y ligera mi carga". La cruz es inevitable, pero Jesús está siempre a nuestro lado para hacerla más ligera. "Oh Señor, llévame a la Montaña en la Sagrada Eucaristía, déjame experimentar tu gloria

Intenciones/Intentions

Domingo 5 de Marzo de 2023  
Sunday March 5, 2023

6:45 am

Por el eterno Descanso de:

Salvador Garcia Mayo †  
Alicia Teresa †  
Ascension Lopez †  
Ignacio Lopez †  
Bishop David O'Connell †

8:00a.m

Por el eterno Descanso de:

Ignacio Lopez †  
Ascension Lopez †  
Alicia Teresa †  
Federico Flores Santos †  
Por La salud de:  
Armando Tomas

9:30 a.m.

Por el eterno Descanso de:

María López †  
Asencion Lopez †  
Alicia Teresa †

Por la Presentacion de:

Arthur Huerta

12:30p.m.

Por el eterno Descanso de:

Antonia Barron Hernandez †  
Jose Asuncion Torres †  
Tereza Barojas †  
Nubia Dalul †  
Ibis Insignares †

Por el Cumpleanos de:

Angel Eduardo Rodriguez

Horario de Misa/Mass Schedule

Domingo/Sunday

6:45 am Inglés/English  
8:00 am Español/Spanish  
9:30 am Bilingüe/Bilingual  
11:00 am Coreano/Korean  
12:30 pm Español/Spanish

Entre Semana/During the Week

8:00 am Lunes y Viernes/ Monday & Friday (Español/Spanish)  
8:00 am Miércoles/Wednesday (Bilingüe/Bilingual)  
7:00 pm Martes y Jueves/ Tuesday & Thursday (Español/Spanish)

Coreano /Korean

11:00 am Viernes/Friday  
8:00 am Sabado/Saturday

Adoracion del Santisimo Sacramento/  
Adoration of the Blessed Sacrament

9:00 am-11:00am Lunes, Miércoles y Viernes/Monday, Wednesday & Friday

Sacramentos y Servicios Litúrgicos/  
Sacraments & Liturgical Services

Confesiones/ Confessions

Todos los Sábados de 3pm - 5pm con adoración eucarística/Every Saturday from 3pm - 5pm with eucharistic adoration.

Bautizos/ Baptisms

Una vez al mes, cada tercer Sábado tenemos los bautizos. Por favor llame a la oficina parroquial para mas información./ Once a month, every third Saturday, we have baptisms. For more information please call the parish office.

Catequesis Para la Primera Comunión y Confirmación/  
Catechesis for First Communion and Confirmation

Para mas información acerca de la Catequesis para la Primera Comunión y el programas de Confirmación, por favor llame a la oficina parroquial. /For more information about The Catechesis for First Communion and Confirmation program please call the parish office.

Matrimonios/Marriage

Por favor contacte la oficina parroquial por lo menos seis meses antes de la fecha planeada./ Please contact the parish office at least six months before the planned date.

Cuidado Pastoral de Enfermos/ Pastoral Care of the Sick

Para la Confesión, Unción, y Comunión de enfermos, por favor llame a la oficina parroquial./ For Confession, Anointing and Communion to the sick, please call the parish office.

Quinceañeras / Encargados (Jessica y Daniel Leiva (323) 422-7643

Para mas información, por favor llame a la oficina parroquial./ For more information, please call the parish office.

### *Avisos Parroquiales*

#### *Te invitamos a participar en todas las actividades programadas.*

- ◆ Hoy iniciamos con la Campana de unidos en Misión, si hoy no hizo su compromiso esperamos contar con su apoyo y ayuda. Si usted desea hacer su promesa en línea valla al [www.timgive.org](http://www.timgive.org). Dios les bendiga.
- ◆ Los viernes los invitamos a participar en la Iglesia con el vía Crucis bilingüe a las 6:00 p.m.
- ◆ El próximo viernes, el vía Crucis por sector será a las 7:00 p.m. La dirección para el vía Crucis del 3 de Marzo es: 4562 Saturn Ave. Los Angeles, CA 90019
- ◆ El próximo domingo 12 de marzo, tendremos ventas de pupusas esperamos con su cooperación.
- ◆ El 19 de marzo, domingo, tendremos venta de comida coordinado por diferentes grupos parroquiales.
- ◆ Les invitamos a la Tarde de Alabanza el sabado 25 de marzo, a las 6:00 pm. Tendremos alabanza,formacion y oración de sanación con exposición del Santísimo.
- ◆ Los invitamos al servicio penitencial el 31 de marzo a las 7:00 pm. Contaremos con un numero suficiente de sacerdotes para confersarnos y estar preparados para la Pascua.
- ◆ Te invitamos a llevar a casa una cajita de donación durante la Cuaresma para ayudar la organización Arroz de Vida.

#### LISTA DE LAS DIRECCION DEL VIACRUCIS HORARIO 7:00PM

#### LIST OF ADDRESSES OF THE STATION OF THE CROSS TIME 7:00PM

VIERNES MARZO 10. SECTOR #3  
2544 HARCOURT AVE  
LOS ANGELES, CA 90016

VIERNES MARZO 17, SECTOR #4  
3829 W. 21ST. ST.  
LOS ANGELES, CA 90018

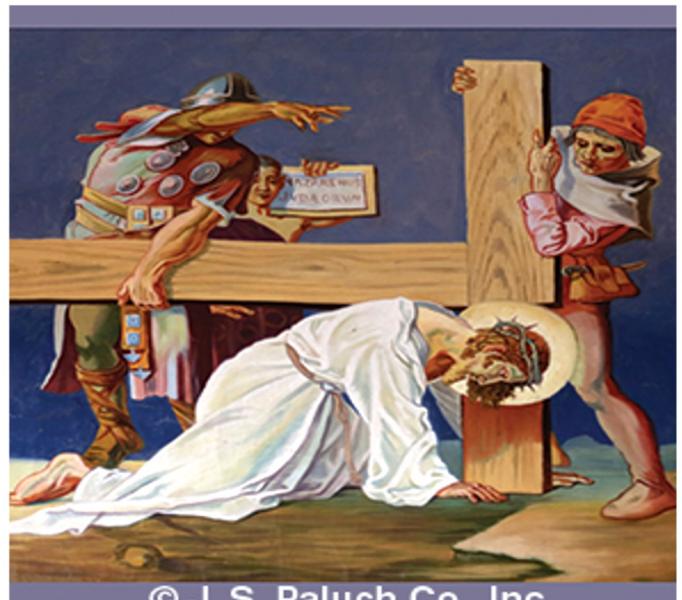
VIERNES MARZO 24, SECTOR #1  
45262 SATURN AVE.  
LOS ANGELES, CA 90019

VIERNES MARZO 31, SECTOR #1  
1743 WEST BLVD.  
LOS ANGELES, CA 90019

### *Parish Announcements*

#### *We invite you to participate in all scheduled activities*

- ◆ Today we start with the United in Mission Campaign, if you did not make your commitment, then we hope to have your support and help. If you want to make your promise go online to [www.timgive.org](http://www.timgive.org). God Bless you.
- ◆ On Fridays we invite you to participate in the Station of the Cross in the Church at 6:00 p.m. It will be bilingual.
- ◆ Every Friday we invite you to the Station of the Cross / Via Crucis by sector (Spanish communities) The address for the March 10th. is 2544 Harcourt Ave. Los Angeles, CA 90016 at 7PM.
- ◆ Next Sunday, March 12, we will have sales of pupusas we hope with your cooperation.
- ◆ Following Sunday, March 19, we will have food sales coordinated by different parish groups.
- ◆ We invite you to the Evening of Praise on Saturday, March 25th at 6:00 pm. We will have praise, formation and prayer of healing with exposition of the Blessed Sacrament.
- ◆ We invite you to the penance service on March 31st at 7:00 pm. We will have enough priests to go to confession and be prepared for Easter.
- ◆ We invite you to bring home a donation box during Lent to help the organization Rice of Life.



**5 de Marzo de 2023 - SEGUNDO DOMINGO DE CUARESMA**  
**March 5, 2023 - SECOND SUNDAY OF LENT**



**Colecta De Las Misas 2/26/2023**  
**Mass Collection**

Misas Del Domingo/ Sunday Masses

6:45 a.m. \$339.00

8:00 a.m. \$1,617.00

9:30 a.m. \$708.00

11:00 a.m. \$1,095.00

12:30 p.m. \$1,105.00

Weekday Masses / Misas entre semana \$275.25

Flower Donations \$56.00

Inicial Envelope 5.00

**Total 1st. Collection / Total de 1er. Colecta \$5,200.25**

**Total Second Collection for Turkey and Syria \$2,976.00**

**Grand Total \$8,176.25**



**Shine His Light' 2023!**  
**'Brilla Su Luz!**

**PARISH GOAL / META PARROQUIAL**

**\$12,440.00**

**Please help us meet our goal!**

**Por favor ayúdenos a cumplir nuestra meta**

<i>ST. PAUL CATHOLIC CHURCH</i>	
<b>OUR LADY OF GUADALUPE FINANCIAL REPORT</b>	
<b>DECEMBER 2022</b>	
	<i>INCOME</i>
	<i>TOTAL</i>
Our Lady of Guadalupe Fiesta (Raffle Tickets)	\$8,280.00
Food Sale 12/11/2022	\$7,395.00
BAZAAR 12/11/2022	\$549.00
DONATIONS FOR MARICHI	\$1,985.00
2nd collection	\$2,993.00
DONATIONS	\$2,013.00
Collection Mass NOVENA	\$1,502.00
Mass Collection December 11-12, 2022	\$2,055.00
<b><i>TOTAL</i></b>	<b>\$26,772.00</b>
<b><i>LESS EXPENSE</i></b>	<b>-\$4,254.00</b>
<b><i>NET INCOME</i></b>	<b>\$22,518.00</b>
<i>EXPENSES</i>	
Music Entertainment /Entretenimiento Musical	\$500.00
Mariachis	\$2,200.00
Church décor	\$254.00
Raffle Prizes -Printing / Premios -Impresion	\$1,300.00
<b><i>TOTAL</i></b>	<b>\$4,254.00</b>



El 12 de Marzo, Domingo, adelantamos una hora el reloj. Por favor ajuste su reloj a tiempo el Sabado por la media noche.

Daylight time begins March 12th. Springforward. Please remember to adjust your clock a day before .

***¿Sabia Usted?***  
***Did you Know ?***



**March 4-5 || Archdiocese of Los Angeles partners with ex-FBI agents**

Over the last several decades, the Archdiocese of Los Angeles has partnered with ex-FBI agents to investigate allegations of clerical sexual abuse. This partnership is part of a comprehensive abuse protection effort in the archdiocese that includes mandatory fingerprinting, background checks, and safe environment training. To learn more about this partnership, visit [angelusnews.com/local/la-catholics/fbi-la-archdiocese-abuse](https://angelusnews.com/local/la-catholics/fbi-la-archdiocese-abuse).

**Marzo 4-5 || La Arquidiócesis de Los Ángeles se asocia con exagentes del FBI**

Durante las últimas décadas, la Arquidiócesis de Los Ángeles se ha asociado con exagentes del FBI para investigar las denuncias de abuso sexual por parte del clero. Esta asociación es parte de un esfuerzo integral de protección contra el abuso en la Arquidiócesis, que incluye la toma obligatoria de huellas dactilares, verificación de antecedentes y capacitación en un ambiente seguro. Para obtener más información sobre esta asociación, visite [angelusnews.com/local/la-catholics/fbi-la-archdiocese-abuse](https://angelusnews.com/local/la-catholics/fbi-la-archdiocese-abuse).